

F

**IMPORTANT**

Réaliser l'installation en conformité aux règles de l'art, selon les indications fournies avec le produit et en particulier :

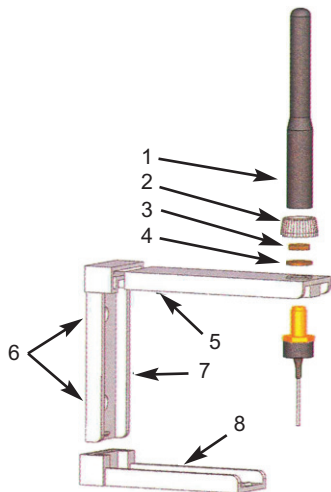
- En étant installé par une personne formée aux règles d'installations électriques s'appliquant à ce produit.
  - En coupant l'alimentation secteur 230V.
  - En respectant les câblages indiqués dans le schéma.
  - En installant seulement et exclusivement sur le support plastique isolant fourni avec le produit, prédisposé pour un montage aussi bien vertical qu'horizontal.
  - Avec usage éventuel de rallonges d'antenne Yokis Mod. RAL60 et RAL200 (cod. 5454083 et 5454084). Pour leur installation se référer aux instructions fournies avec le produit.
  - En positionnant l'ensemble du dispositif afin de le rendre inaccessible en usage courant.
- La société Yokis décline toute responsabilité en cas d'installations non conformes aux indications du fournisseur.

**Support pour la fixation de l'antenne**

- 1) Antenne
- 2) Bague
- 3) Ecrou
- 4) Rondelle
- 5) Support
- 6) Entraxe: 35 mm  
Diamètre: 6,2 mm
- 7) Fixation verticale
- 8) Fixation horizontale

**Conseils pour connexion de l'antenne**

1. Fixer l'antenne sur un support plastique isolant.
2. Percer un trou de diamètre 6,5 mm pour fixer sans embase.
3. Ne pas couper le câble de l'antenne pour le rallonger. Utiliser les rallonges: 60 cm (Réf: RAL60) | 2 mètres (réf: RAL200).
4. Fixer l'antenne à 6 cm minimum d'un mur, ou coffret.



DK

**VIGTIGT**

Udfør installationen i henhold til standard og i overensstemmelse med anbefalingerne med produktet, især med hensyn til:

- Ingen netspænding
  - I henhold til forbindelserne angivet i diagrammet.
  - Kun og udelukkende på den medfølgende isolerende plastik, som kan monteres enten lodret eller vandret. Støtten skal installeres i en position, som normalt ikke er tilgængelig for slutbrugeren.
  - Brug kun Yokis Mod. RAL60 og RAL200 (koder 5454083 og 5454084) til antenneudvidelser og følg de tilsvarende instruktioner, der følger med produktet.
- Yokis Virksomheden fralægger sig ethvert ansvar for installationer, som ikke er i overensstemmelse med kravene.

**Beslag til installation af antenne.**

- 1) Antenne
- 2) Ring
- 3) Møtrik
- 4) Spændeskive
- 5) Beslag
- 6) Afstandi: 35 mm  
bredde: 6,2 mm
- 7) Lodret montering
- 8) Vandret montering

**Forslag til tilslutning af udendørsantenne**

1. Monter antennen på det isoleret plastikbeslag.
2. Praticare un foro del diametro di 6,5 mm per fissare la base.
3. Klip ikke i antennekablet for at forlænge det; Brug 60-centimeter / 23,6 "(kode RAL60) eller 2 meter / 6,5 ft (kode RAL200) til udvidelser.
4. Fastgør antennen mindst 6 centimeter fra en væg eller anden bygningsdel.

GB

**WARNING**

Carry out the installation according to standard and in keeping with the recommendations provided with the product, with particular regard to:

- With no mains voltage
- According to the connections indicated in the diagram.
- Only and exclusively on the insulating plastic support provided, which can be assembled either vertically or horizontally. The support should be installed in a position that is not normally accessible to the end user.
- Use only Yokis Mod. RAL60 and RAL200 (codes 5454083 and 5454084) antenna extensions and follow the corresponding instructions included with the product.

Yokis declines any and all liability in case of installations not carried out in conformity with the instructions provided.

**Support for installing aerial**

- 1) Aerial
- 2) Ring
- 3) Nut
- 4) Washer
- 5) Arm
- 6) Centre-to-centre distance: 35 mm / 1.38"  
Diameter: 6,2 mm / 0.24"
- 7) Vertical bracket
- 8) Horizontal support

**Suggestions for connecting the outdoor antenna**

1. Assemble the aerial on the insulating plastic support.
2. Bor et hul med en diameter på 6/6,5 mm for at fastgøre beslaget.
3. Do not cut the aerial cable to lengthen it; use the 60-centimetre / 23.6" (code RAL60) or 2 metre / 6.5 ft (code RAL200) extensions.
4. Fix the aerial at a minimum of 6 centimetres from a wall or a wardrobe.

F



IT



GB

